



GRENS^SLAND AGENDA 2021

**Grenslandagenda
NRW-NL 2021**

2 december 2020

**Grenzlandagenda
NRW-NL 2021**

2. Dezember 2020





GRENSLAND AGENDA 2021

1. CORONA IN DE GRENSREGIO

Als een van de weinige in Europa bleef de grens tussen Duitsland en Nederland tijdens de eerste golf van de pandemie geopend. Zowel in Nederland als in Noordrijn-Westfalen waren in die periode veel beperkende maatregelen van kracht zoals thuiswerken, 1,5 m. afstand houden, sluiting van scholen etc. maar de grens vormde hierin geen extra belemmering. Men moest zich aan de regels houden van het land waar men op dat moment was. Hierdoor kon het verkeer over de grens doorgaan en konden mensen naar hun werk. Met alle beperkingen van dien ging de grensregio niet op slot. Wel werd – met name tijdens drukke weekends en feestdagen - het grensoverschrijdend winkelen en toerisme (campings e.d.) aan de grens ontmoedigd teneinde (lokaal/regionaal) te grote toeloop naar bepaalde plaatsen of regio's te vermijden.

Grensinfopunten en instanties belast met het crisisbeheer draaiden overuren; de bestaande grensoverschrijdende structuren en contacten bewezen hun meerwaarde. Tegelijkertijd was ook duidelijk dat we niet op een dergelijke crisis waren voorbereid. Het kostte veel tijd en inzet om alle crisismaatregelen (ontmoedigingsbeleid) en de steunmaatregelen grensoverschrijdend goed te laten functioneren; in een aantal gevallen is dat ook niet gelukt of besliste men anders. Mede hierdoor ontvingen niet alle bedrijven de steun waar men op hoopte en konden inwoners in de grensregio niet altijd duidelijk en tijdig geïnformeerd worden.

Op dit moment is nog niet met zekerheid te zeggen wanneer vaccins beschikbaar komen en deze crisis achter ons ligt. Daarom blijft corona in de grensregio onze volle aandacht vragen.

Onze ambitie

Onze ambitie is om grensoverschrijdend beter voorbereid te zijn op toekomstige corona-ontwikkelingen zodat de grens ook bij volgende uitbraken wederom open kan blijven. Daarin willen we een voorbeeldregio voor Europa zijn.

1. CORONA IN DER GRENZREGION

Die Grenze zwischen den Niederlanden und Deutschland ist eine der wenigen Grenzen in Europa, die während der ersten Welle der Pandemie geöffnet blieb. Sowohl in den Niederlanden als auch in Nordrhein-Westfalen gab es zu dieser Zeit viele restriktive Maßnahmen wie Home-Office, Abstandsregeln, Schließung von Schulen etc. Die Grenze sollte hierbei kein zusätzliches Hindernis darstellen. Unter der Voraussetzung, sich stets an die örtlich geltenden Regeln zu halten, konnte der offene Grenzverkehr aufrechterhalten werden und die Grenzpendler weiterhin ihrer Arbeit nachgehen. Trotz verschiedenster Einschränkungen, konnte die Grenzregion verbunden bleiben. Dennoch wurde – besonders zu Wochenenden und Feiertagen - vom grenzüberschreitenden Einkaufen und touristischen Ausflügen (Campingplätze u.Ä.) über die Grenze abgeraten, um eine (lokale/regionale) Überfüllung bestimmter Orte und Regionen zu vermeiden.

Die Grenzinfopunkte und Krisenstäbe waren stark ausgelastet; bestehende grenzübergreifende Strukturen und Kontakte erwiesen sich als großer Mehrwert. Zugleich wurde deutlich, dass wir auf eine solche Krise nicht vorbereitet waren. Es war aufwändig die unterschiedlichen Schutz- und Unterstützungsmaßnahmen grenzübergreifend abzustimmen und Lücken zu schließen; nicht immer war dies einfach oder möglich. Dies hatte zur Folge, dass nicht alle Unternehmen die erhoffte Unterstützung erhielten und die Bewohner der Grenzregion nicht immer zeitnah und genau informiert werden konnten.

Es ist weiterhin unsicher, wann Impfstoffe verfügbar sein werden und diese Krise hinter uns liegen wird. Die Corona-Pandemie fordert weiterhin die volle Aufmerksamkeit der Grenzregion.

Unser Bestreben

Unser Bestreben ist es, grenzüberschreitend besser auf künftige Corona-Entwicklungen vorbereitet zu sein, damit die Grenze auch im Falle späterer Ausbrüche offenbleiben kann. Wir wollen eine Vorbildfunktion für Europa einnehmen.



GRENSLAND AGENDA 2021

Doelen voor 2021 e.v.

Doel voor 2021: door middel van nader onderzoek leren van de ervaringen in 2020 om daardoor in 2021 nog beter voorbereid te zijn voor een grensoverschrijdende aanpak van de coronacrisis en toekomstige crises.

Concrete actiepunten voor 2021

Een onderzoek naar corona-ervaringen in de grensregio moet het inzicht bieden in wat wel en niet goed liep. Op basis van concrete ervaringen zal worden aangegeven op welke punten verbeteringen nodig zijn, bijvoorbeeld in de structuur van samenwerking, de afstemming van maatregelen of de communicatie naar de burger. Dit onderzoek zal hiertoe concrete aanbevelingen geven.

Een epidemiologisch onderzoek is erop gericht om meer inzicht te bieden in hoe het coronavirus zich in de grensregio in 2020 heeft verspreid. Mogelijk zal dit onderzoek op basis hiervan wetenschappelijke aanbevelingen kunnen doen.

De aanbevelingen die uit deze (en andere) onderzoeken voortvloeien, zullen binnen de GROS-governance samenwerking worden besproken en door de stuurgroep aan het bevoegde politieke niveau van beide landen worden voorgelegd.

2. ARBEIDSMARKT

Eind 2019 kwam structurele financiering van de Grensinfopunten tot stand; dit was een belangrijke stap voor de grensregio. Door middel van een grensbreed kwaliteitsplan wordt gewerkt aan verdere professionalisering en uitbreiding van het takenpakket. Tijdens de pandemie hebben de grensinfopunten belangrijk werk gedaan.

Door het open blijven van de grens bleef de grensoverschrijdende arbeidsmarkt functioneren. Wel moesten de Servicepunten Grensoverschrijdende Arbeidsbemiddeling hun reguliere werkzaamheden tijdelijk stoppen met persoonlijke adviesgesprekken en konden hun werk alleen digitaal of telefonisch doen.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziel für 2021: auf Grundlage tiefergehender Untersuchungen aus den Erfahrungen im Jahr 2020 lernen, um im weiteren Verlauf der Pandemie und möglichen zukünftigen Krisen vorbereitet zu sein und gemeinsam grenzüberschreitend damit umzugehen.

Konkrete Maßnahmen 2021

Eine Untersuchung der Corona-Erfahrungen in der Grenzregion soll Aufschluss darüber geben, was gut und was schlecht gelaufen ist. Anhand konkreter Erfahrungen wird aufgezeigt, wo Verbesserungsbedarf besteht, zum Beispiel bei der Struktur der Zusammenarbeit, der Koordination von Maßnahmen oder der Kommunikation mit Bürgern. Die Untersuchung soll zudem konkrete Handlungsempfehlungen liefern.

Eine epidemiologische Studie soll mehr Einblick in die Verbreitung des Coronavirus in der Grenzregion im Jahr 2020 geben. Möglichst soll auch diese Untersuchung konkrete Handlungsempfehlungen liefern.

Die Empfehlungen, die sich aus diesen (und anderen) Studien ergeben, werden im Rahmen der GROS-Governance-Kooperation besprochen. Die Steuerungsgruppe wird die Ergebnisse mit den zuständigen politischen Ebene beider Länder teilen.

2. ARBEITSMARKT

Ende 2019 konnte eine mehrjährige Finanzierung der Grenzinfpunkte erreicht werden; dies war ein wichtiger Schritt für die Grenzregion. Mit Hilfe eines grenzübergreifenden Qualitätsplans wird an einer weiteren Professionalisierung und Erweiterung des Aufgabenspektrums gearbeitet. Während der Pandemie leisteten die Grenzinfpunkte wichtige Arbeit.

Indem die Grenze offengehalten wurde, konnte der grenzüberschreitende Arbeitsmarkt weiterhin funktionieren. Die Grenzüberschreitenden Arbeitsvermittlungsstellen (SGA) mussten jedoch auf persönlich zu führende Beratungsgespräche verzichten und konnten ihre Beratungstätigkeit nur digital oder telefonisch ausüben.



GRENSLAND AGENDA 2021

Maar zelfs onder deze omstandigheden zijn aansprekende bemiddelingsresultaten behaald. Toch is het van belang om de reguliere werking van de SGA's coronaproof te maken: digitale dienstverlening als permanente ondersteuning en als tijdelijk alternatief, wanneer fysieke adviesgesprekken niet mogelijk zijn. In Venlo is een nieuwe SGA van start gegaan, de officiële opening moest worden uitgesteld tot 2021.

Aandacht voor de grensoverschrijdende diploma-erkenning blijft de komende jaren nodig. De Grensinformatiepunten leveren advies voor de niet-gereguleerde beroepen en vervullen de doorverwijfsfunctie naar de bevoegde instanties voor de gereguleerde beroepen. Het is aan de betreffende ministeries om de formele erkenning over en weer te verbeteren, waarbij het vertrouwen in elkaars opleiding de basis vormt voor erkenning.

Onze ambitie

Het is onze ambitie om – in navolging van de Grensinfopunten – een tweede grote stap in de grensoverschrijdende arbeidsmarkt te zetten door langs de hele grens tot structurele Servicepunten voor Grensoverschrijdende Arbeidsbemiddeling (SGA) te komen, bij voorkeur onder één dak met de Grensinfopunten (one stop shop). Intensivering en professionalisering van de samenwerking horen hierbij. Dit is een opgave voor meerdere jaren.

Doelen voor 2021 e.v.

Doelen voor 2021: de dienstverlening van de SGA's wordt in 2021 coronaproof georganiseerd. Het netwerk van SGA's in de grensregio wordt compleet gemaakt (Kleve). Tevens wordt een plan opgesteld om de SGA's voor de toekomst in het hele grensgebied structureel te kunnen behouden en door te ontwikkelen. Diploma-advisering en doorverwijzing wordt een regulier onderdeel van het takenpakket van de Grensinfopunten.

Ansprekende Vermittlungsergebnisse wurden aber auch noch unter diesen Umständen erzielt. Dennoch ist es wichtig, den regulären Betrieb der SGAs Corona-sicher zu gestalten: digitale Dienste als permanente Unterstützung und als vorübergehende Alternative, wenn eine physische Beratung nicht möglich ist. Eine neue SGA wurde in Venlo eröffnet, die offizielle Eröffnung musste jedoch auf 2021 verschoben werden.

Die Aufmerksamkeit für die grenzüberschreitende Anerkennung von Diplomen wird in den kommenden Jahren weiterhin notwendig bleiben. Die Grenzinformativpunkte bieten Anerkennungsberatung für nicht reglementierte Berufe und die Verweisberatung für reglementierte Berufe an. Es obliegt den zuständigen Ministerien, die formale Anerkennung auf beiden Seiten zu verbessern, wobei das Vertrauen in die Ausbildung des jeweils anderen die Grundlage für die Anerkennung bildet.

Unser Bestreben

Es ist unser Bestreben – dem Vorbild der Grenzinformpunkte folgend -einen zweiten großen Schritt auf dem grenzüberschreitenden Arbeitsmarkt zu gehen, indem wir grenzüberschreitende Arbeitsvermittlungsstellen entlang der gesamten Grenze einrichten, vorzugsweise unter einem Dach mit den Grenzinformpunkten (one stop shop). Dazu gehört die Intensivierung und Professionalisierung der Zusammenarbeit. Dies ist eine Aufgabe für mehrere Jahre.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziele für 2021: Die Dienstleistungen der SGAs werden 2021 Corona-sicher organisiert. Das Netzwerk der SGAs in der Grenzregion wird vervollständigt (Kleve). Gleichzeitig wird ein Plan entwickelt, wie die SGA in der gesamten Grenzregion zukünftig erhalten und weiterentwickelt werden können. Die Beratung zur Vergleichbarkeit von Abschlüssen sowie die Verweisberatung werden regulärer Bestandteil der Aufgaben der Grenzinformpunkte.



GRENSLAND AGENDA 2021

Concrete actiepunten voor 2021

De Grensinfopunten nemen vanaf 2021 de diploma-advisering voor niet-gereguleerde beroepen en doorverwijzing bij gereguleerde beroepen op in het reguliere takenpakket. Hiertoe worden medewerkers opgeleid en wordt documentatie digitaal toegankelijk gemaakt.

Er wordt een gezamenlijk plan opgesteld om te komen tot structurele SGA's langs de gehele grens.

Er wordt gewerkt aan de totstandkoming van een SGA Kleve.

De SGA's worden coronaproof gemaakt.

3. ONDERWIJS

Grensoverschrijdend onderwijs blijft een belangrijke sleutel tot de economische ontwikkeling van de grensregio. De leerlingen en studenten van nu zijn de ondernemers en werknemers van de toekomst die de grensregio economisch verder zullen ontwikkelen. Dit geldt met name voor het beroepsonderwijs. Vandaar dat in de Grenslandagenda 2019 ingezet is op versterking van buurtalonderwijs en vergroting van het aanbod van grensoverschrijdende stages in het beroepsonderwijs. Er moest eerst veel inzet gepleegd worden om de vele partners uit het zeer diverse onderwijsveld bijeen te brengen en inzicht te krijgen in de bestaande situatie en mogelijkheden. Tijdens online-workshops begin oktober 2020 is duidelijk geworden dat langs de grens reeds vele goede initiatieven bestaan, maar dat het aan gezamenlijke uitvoeringskracht ontbreekt om de stap naar structureel grensoverschrijdend onderwijs te zetten.

Vanuit de workshops is de aanbeveling gedaan om een euregionaal scholennetwerk op te zetten om de uitwisseling tussen scholen te bevorderen en contact te leggen met bedrijven in het buurland.

Konkrete Maßnahmen 2021

Ab 2021 nehmen die Grenzinforpunkte die Anerkennungsberatung für nicht reglementierte Berufe und die Verweisberatung für reglementierte Berufe zu ihren regulären Aufgaben hinzu. Die Mitarbeiter werden zu diesem Zweck geschult und notwendige Materialien digital zugänglich gemacht.

Es wird ein gemeinsamer Plan entwickelt, um strukturelle SGA entlang der gesamten Grenze zu ermöglichen.

Es wird an der Schaffung einer SGA Kleve gearbeitet.

Die SGA werden Corona-sicher aufgebaut.

3. BILDUNG

Die grenzüberschreitende Bildung bleibt ein wichtiger Schlüssel für die wirtschaftliche Entwicklung der Grenzregion. Die Schüler und Studenten von heute sind die Unternehmer und Mitarbeiter der Zukunft, welche die Grenzregion wirtschaftlich weiterentwickeln werden. Dies gilt insbesondere für die berufliche Bildung. Deshalb konzentrierte sich die Grenzlandagenda 2019 auf das berufliche Bildungsangebot in der Praxis sowohl durch Unterricht in der jeweiligen Nachbarsprache als auch durch grenzüberschreitende Betriebspraktika und Lehrstellen. Es bedurfte zunächst großer Anstrengungen, die vielen Partner aus dem sehr facettenreichen Bildungssektor zusammenzubringen und einen Überblick der Ausgangslage sowie der Möglichkeiten zu erhalten. Während Online-Workshops Anfang Oktober 2020 wurde bestätigt, dass es bereits viele gute Initiativen entlang der Grenze gibt, aber die Kapazitäten fehlen, um den Schritt zu einer strukturellen grenzüberschreitenden Bildung zu schaffen.

In den Workshops wurden verschiedene Empfehlungen erarbeitet. Z.B. das Schaffen eines euregionalen Schulnetzwerks, um den Austausch zwischen den Schulen zu fördern und Kontakte zu Betrieben im Nachbarland herzustellen.



GRENSLAND AGENDA 2021

Dit moet ook de uitwisseling van informatie over bestaande uitwisselings- en financieringsmogelijkheden stimuleren en het mogelijk maken dat de verschillende doelgroepen (studenten, docenten, scholen en bedrijven) van de mogelijkheden op de hoogte worden gebracht. Vanuit dergelijke netwerken kunnen tal van activiteiten zoals schooluitwisselingen, grensoverschrijdende inzet van docenten, buurtaalonderwijs, bedrijfsbezoeken, stages, cursussen, sportactiviteiten het best georganiseerd worden.

Verder hebben de deelnemers gevraagd om de inzet van docenten voor taalonderwijs in het buurland te vergemakkelijken en de identificatie met de euregio en de buurtaal al op jonge leeftijd te stimuleren.

Als gevolg van de eerste coronagolf zijn de meeste grensoverschrijdende onderwijsactiviteiten tot stilstand gekomen. Deze situatie zal een deel van 2021 nog aanhouden. Aan beide kanten is intensief ingezet op digitale lesmethoden en digitaal lesgeven. Digitaal onderwijs biedt kansen om scholen aan weerszijden van de grens efficiënt en creatief met elkaar in contact te brengen.

Onze ambitie

Het is onze ambitie om in de praktijk van het middelbaar beroepsonderwijs het aanbod van zowel buurtaalonderwijs als grensoverschrijdende onderwijs-mobiliteit (stages, leerwerkplekken en uitwisselingen) te vergroten en het leren van de buurtaal als ook de identificatie met de Euregio al op jonge leeftijd mogelijk te maken. Een goede samenwerking tussen scholen, bedrijfsleven en overheid op het niveau van de euregio is hierbij nodig. Tevens is een goede balans nodig tussen initiatieven van onderop en coördinatie, ondersteuning en ontzorging van bovenaf. Dit is een grote meerjarige opgave die om regie, capaciteit en middelen vraagt.

Doelen voor 2021 e.v.

Doel voor 2021: Het is ons doel om in de praktijk van het middelbaar beroepsonderwijs het aanbod van zowel taalonderwijs als grensoverschrijdende onderwijs-mobiliteit te vergroten.

Hierdurch soll auch der regelmäßige Austausch über vorhandene Austausch- und Fördermöglichkeiten zwischen verschiedensten Zielgruppen (Schüler, Lehrer, Schulen und Betriebe) angeregt werden. Von solchen Netzwerken aus lassen sich zahlreiche Aktivitäten wie Schüleraustausch, grenzüberschreitender Einsatz von Lehrern, nachbarsprachlicher Unterricht, Betriebsbesichtigungen, Praktika, Kurse, sportliche Aktivitäten am besten organisieren.

Darüber hinaus haben die Teilnehmer darum gebeten, den Einsatz von Lehrkräften für den Sprachunterricht im Nachbarland zu erleichtern und die Identifikation mit der Euregio und der Nachbarsprache von klein auf zu fördern.

Als Folge der ersten Coronawelle sind die meisten grenzüberschreitenden Bildungsaktivitäten zum Erliegen gekommen. Diese Situation wird 2021 andauern. Auf beiden Seiten wurden intensive Bemühungen um digitale Lehrmethoden und digitalen Unterricht unternommen. Digitale Bildung bietet Möglichkeiten, Schulen auf beiden Seiten der Grenze effizient und kreativ miteinander in Kontakt zu bringen.

Unser Bestreben

Es ist unser Bestreben, sowohl den Unterricht in der Nachbarsprache als auch grenzüberschreitende Bildungsmobilität (Praktika, Ausbildungsstellen und Austausch) vermehrt anzubieten und das Lernen der Nachbarsprache sowie die Identifizierung mit der Euregio schon im jungen Alter zu ermöglichen. Hier ist eine gute Zusammenarbeit zwischen Schulen, Betrieben und Behörden in den Euregios erforderlich. Notwendig ist auch ein gutes Gleichgewicht zwischen Initiativen und Koordination im Kleinen, sowie Unterstützung und Entlastung im Großen. Dies ist eine wichtige mehrjährige Aufgabe, die Führung und Ressourcen erfordert.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziel für 2021: das berufliche Bildungsangebot in der Praxis sowohl durch Unterricht in der jeweiligen Nachbarsprache als auch durch grenzüberschreitende Bildungsmobilität zu erweitern.



GRENSLAND AGENDA 2021

Concrete actiepunten voor 2021

- Scholen in het beroepsonderwijs organiseren coronaproof weer gezamenlijke activiteiten, uitwisselingen en stages, waar mogelijk fysiek en/of digitaal.
- Een euregionaal scholennetwerk opzetten om de uitwisseling tussen scholen te bevorderen en contact te leggen met bedrijven in het buurland. Dit moet ook de uitwisseling van informatie over bestaande uitwisselings- en financieringsmogelijkheden stimuleren en het mogelijk maken dat de verschillende doelgroepen (studenten, docenten, scholen en bedrijven) van de mogelijkheden op de hoogte worden gebracht. Concreet zal in het jaar 2021 een structuur voor een euregionaal schoolnetwerk worden ontwikkeld en zal een integraal plan om de euregionalisering van het beroepsonderwijs in de grensregio ontwikkeld worden.
- De certificering van Euregioprofiel scholen regionaal en naar verschillende soorten scholen (ook Berufskollegs/mbo-scholen) uitbreiden.
- Beschikbaarheid van euregionaal lesmateriaal op een centraal platform, bijvoorbeeld door onderhoud en behoud van het platform euregioonderwijs.nl.
- Ondersteunen van scholen en bedrijven bij de euregionalisering van opleidingen door middel van pilotprojecten.

4. MOBILITEIT

Grensoverschrijdend openbaar vervoer vraagt in de eerste plaats om grensoverschrijdende bus- en treinverbindingen waarbij een aantrekkelijke dienstregeling wordt aangeboden. Aan diverse nieuwe trein- en busverbindingen tussen Nederland en Noordrijn-Westfalen wordt momenteel gewerkt. Daarnaast dient het aanbod gebruiksvriendelijk te zijn in de grensoverschrijdende informatievoorziening en aankoop van tickets. Door middel van de projecten EasyConnect en MaaS-pilot Limburg wordt gewerkt aan een klantvriendelijk grensoverschrijdend elektronisch ticket-systeem.

Konkrete Maßnahmen 2021

- Die Berufskollegs werden wieder coronafeste gemeinsame Aktivitäten, Austauschprogramme und Praktika realisieren, wenn möglich physisch und/oder digital.
- Ein euregionales Schulnetzwerk schaffen, um den Austausch zwischen den Schulen zu fördern und Kontakte zu Betrieben im Nachbarland herzustellen. Hierdurch soll auch der regelmäßige Austausch über vorhandene Austausch- und Fördermöglichkeiten zwischen verschiedensten Zielgruppen (Schüler, Lehrer, Schulen und Betriebe) angeregt werden. Konkret soll im Jahr 2021 eine Struktur für ein euregionales Schulnetzwerk entwickelt werden und ein Plan zur Stärkung der Euroregionalisierung der beruflichen Bildung in der Grenzregion entwickelt werden.
- Die Zertifizierung von Euregioprofiel schulen regional und auf verschiedene Schulformen (auch Berufskollegs/MBO) ausweiten.
- Die Verfügbarkeit euregionaler Unterrichtsmaterialien auf einer zentralen Plattform sicherstellen, z.B. durch die Pflege und den Erhalt der Plattform euregioonderwijs.nl.
- Schulen und Betriebe in der Euroregionalisierung von Ausbildungsgängen mit Hilfe von Pilotprojekten unterstützen, um aus Pilotprojekten zu lernen.

4. MOBILITÄT

Grenzüberschreitender öffentlicher Nahverkehr erfordert in erster Linie grenzüberschreitende Bus- und Bahnverbindungen mit attraktiven Fahrplänen. Verschiedene neue Bahn- und Busverbindungen zwischen den Niederlanden und Nordrhein-Westfalen befinden sich derzeit im Aufbau. Darüber hinaus muss das Angebot der grenzüberschreitenden Informationsbereitstellung und der Kauf von Fahrkarten benutzerfreundlich gestaltet sein. Mit Hilfe der Erfahrungen aus den Projekten EasyConnect und MaaS-Pilot Limburg wird ein kundenfreundliches grenzüberschreitendes elektronisches Ticketsystem entwickelt.



GRENSLAND AGENDA 2021

Om het grensoverschrijdend OV-gebruik onder studenten te bevorderen worden grensoverschrijdende Semester-tickets ontwikkeld. Vanzelfsprekend heeft dit in 2020 weinig prioriteit gehad aangezien het hoger onderwijs vanwege corona was overgeschakeld op digitaal onderwijs.

Ook het grensoverschrijdend openbaar vervoer is zwaar getroffen door de coronamaatregelen, ondanks het feit dat de grens open bleef voor bus en trein. Verwacht wordt dat het nog zeker 1 à 2 jaar zal duren voor het OV-gebruik weer op het oude niveau is. Dit is een flinke terugslag.

Onze ambitie

Onze inzet blijft ook in de komende jaren gericht op het uitbouwen van grensoverschrijdend openbaar vervoer, ondanks de terugslag als gevolg van corona. Toekomstgericht wordt doorgewerkt aan de ontwikkeling van grensoverschrijdende e-ticketing. Voor zover de coronamaatregelen dit toelaten wordt het grensoverschrijdend openbaar vervoer in stand gehouden, en wordt verder gewerkt aan de ontwikkeling van Semestertickets.

Um die grenzüberschreitende Nutzung des öffentlichen Nahverkehrs durch Studierende zu fördern, werden grenzüberschreitende Semestertickets entwickelt. Offensichtlich hatte dies im Jahr 2020 wenig Priorität, da die Hochschulbildung wegen Corona auf digitale Bildung umgestiegen war.

Auch der grenzüberschreitende ÖPNV wurde hart von Corona getroffen, obwohl die Grenze für Bus und Bahn offen blieb. Es wird erwartet, dass es noch mindestens ein bis zwei Jahre dauern wird, bis die Nutzung der öffentlichen Verkehrsmittel wieder auf das alte Niveau zurückgeht. Dies ist ein großer Rückschlag.

Unser Bestreben

In den kommenden Jahren werden sich unsere Bemühungen trotz des durch Corona verursachten Rückschlags weiterhin auf die Entwicklung des grenzüberschreitenden öffentlichen Nahverkehrs konzentrieren. Die zukunftsorientierte Arbeit an der Entwicklung des grenzüberschreitenden E-Ticketing wird fortgesetzt. Soweit es die Corona-Schutzmaßnahmen erlauben, wird der grenzüberschreitende öffentliche Nahverkehr aufrechterhalten und die Arbeit an der Entwicklung von Semestertickets fortgesetzt.

Doelen voor 2021 e.v.

Doelen voor 2021: De grensoverschrijdende ID-ticketing technologie die via het ETC-project succesvol is ontwikkeld, zal in 2021 in samenwerking tussen Easy Connect en MaaS-pilot verder worden doorontwikkeld en geïntegreerd tot een systeem waarmee zonder belemmeringen grensoverschrijdend met het openbaar vervoer gereisd kan worden. Dit vereist intensieve samenwerking en politieke ondersteuning van de betrokken en bevoegde instanties in NL en NRW.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziele für 2021: Die im Rahmen des ETC-Projekts erfolgreich entwickelte grenzüberschreitende ID-Ticketing-Technologie wird 2021 in Zusammenarbeit zwischen Easy Connect und dem MaaS-Pilotprojekt zu einer benutzerfreundlichen Smartphone-Anwendung weiterentwickelt und in ein System integriert, das einen ungehinderten grenzüberschreitenden öffentlichen Nahverkehr ermöglicht. Dies erfordert eine intensive Zusammenarbeit und politische Unterstützung der zuständigen Behörden in NL und NRW.

Concrete actiepunten voor 2021

Doorontwikkeling en vergaande koppeling tussen Easy Connect en MaaS-pilot tot een eerste fase van implementatie waarbij het systeem (een grensoverschrijdende smartphone applicatie) in beide landen getest wordt op de spoorverbinding Maastricht-Aken.

Konkrete Maßnahmen 2021

Weiterentwicklung und weitreichende Verbindung zwischen Easy Connect und MaaS-Pilotprojekt zu einer ersten Implementierungsphase, in der das System (grenzüberschreitende Smartphone-Anwendung) in beiden Ländern auf der Bahnverbinding Aachen-Maastricht getestet wird.



GRENSLAND AGENDA 2021

Ontwikkeling en uitbreiden van bestaande en nieuwe grensoverschrijdende Semestertickets, anticiperend op het weer opstarten van fysiek onderwijs op universiteiten en hogescholen.

5. VEILIGHEID

Ondanks dat veiligheid vanaf het begin een geprioriteerd thema was, konden in de Grenslandagenda 2019 nog geen concrete actiepunten worden opgenomen. Wel is op verzoek van de eerste Grenslandconferentie van mei 2019 in Venlo in de Agenda 2019 opgenomen dat dit thema verder uitgewerkt zal worden.

Bij het thema veiligheid in de grensregio wordt doorgaans onderscheid gemaakt tussen enerzijds de grensoverschrijdende crisisbeheersing (samenwerking bij ongelukken, brand, rampen etc.) en anderzijds grensoverschrijdende criminaliteitsbestrijding.

Bij de grensoverschrijdende crisisbeheersing is in 2020 uiteraard alle aandacht uitgegaan naar de coronapandemie. Hiertoe was intensieve samenwerking nodig tussen de crisisinstanties aan weerszijden van de grens. Het onderzoek dat onder punt 1 van deze agenda 'Corona in de grensregio' is genoemd, zal hier aandacht aan besteden.

Hieronder willen we de aandacht op overige 'reguliere' veiligheidsthema's richten, namelijk grensoverschrijdende ambulancezorg, grensoverschrijdende aanpak van natuurbranden en grensoverschrijdende aanpak van ondermijning:

In de ambulancezorg zijn in de grensregio op operationeel niveau al veel afspraken gemaakt over de grensoverschrijdende inzet. Ambulances gaan hierdoor daadwerkelijk de grens over, maar geheel zonder problemen gaat dit nog altijd niet. De belangrijkste reden hiervan is dat de wetgeving in beide landen met elkaar wringt, bijvoorbeeld ten aanzien van de bevoegdheden van het ambulancepersoneel, het medicijngebruik, alarmsignalen, aansprakelijkheid.

Entwicklung und Erweiterung bestehender und neuer grenzüberschreitender Semestertickets bei Wiederaufnahme des Präsenzunterrichts an Universitäten und Hochschulen.

5. SICHERHEIT

Obwohl das Thema Sicherheit von Anfang an eine Priorität darstellte, konnten in der Grenzlandagenda 2019 noch keine konkreten Maßnahmen genannt werden. Auf Ersuchen der ersten Grenzlandkonferenz in Venlo im Mai 2019 wurde jedoch in die Agenda 2019 aufgenommen, dieses Thema weiter auszuarbeiten

Beim Thema Sicherheit in der Grenzregion wird generell zwischen grenzüberschreitendem Krisenmanagement (Zusammenarbeit bei Unfällen, Bränden, Katastrophen etc.) einerseits und grenzüberschreitender Verbrechensbekämpfung andererseits unterschieden.

Die grenzüberschreitende Krisenbewältigung widmete sich im Jahr 2020 natürlich hauptsächlich der Corona-Pandemie. Dies erforderte eine intensive Zusammenarbeit zwischen den Krisenstäben auf beiden Seiten der Grenze. Die unter Punkt 1 dieser Agenda als "Corona in der Grenzregion" bezeichnete Studie wird dies aufarbeiten.

Im Folgenden möchten wir die Aufmerksamkeit auf andere "reguläre" Sicherheitsthemen lenken, nämlich die grenzüberschreitende Notfallhilfe, grenzüberschreitende Feuerwehreinsätze und die grenzüberschreitende Bekämpfung organisierter Kriminalität:

In der grenzüberschreitenden Notfallversorgung sind auf operativer Ebene in der Grenzregion bereits viele Vereinbarungen getroffen worden. So können Krankenwagen die Grenze passieren, vollkommen problemlos geht dies jedoch nicht. Der Hauptgrund dafür ist, dass die Gesetzgebung in beiden Ländern sehr unterschiedlich ist, z.B. in Bezug auf die Befugnisse des Rettungspersonals, die Verwendung von Medikamenten, Alarmsignale, Haftung etc.



GRENSLAND AGENDA 2021

In het grensgebied van Noordrijn-Westfalen en Nederland liggen uitgestrekte natuurgebieden. Door periodes van droogte en hoge temperaturen komen steeds vaker natuurbranden voor. Het is van belang dat een adequate grensoverschrijdende aanpak wordt ontwikkeld, niet alleen voor het blussen van branden, maar integraal gericht op beheer en preventie.

Helaas weet ook de onderwereld gebruik te maken van de grens. De bestrijding van criminele activiteiten in de grensregio brengt extra juridische barrières met zich mee, zoals het niet mogen delen van elkaars bestuurlijke informatie.. Effectieve bestrijding van criminaliteit in de grensregio vraagt om meer juridische mogelijkheden en intensieve samenwerking. Een brede bestuurlijke aanpak, ondersteund door wetenschappelijke expertise, is nodig om ondermijnende criminaliteit effectief te bestrijden. Met deze opdracht is in 2019 EURIEC opgericht.

Onze ambitie

Wij willen de veiligheid in de grensregio verhogen door de samenwerking op bovengenoemde terreinen grensbreed te versterken en grensknelpunten op te lossen.

Doelen voor 2021 e.v.

Doelen voor 2021: in 2021 dient zowel voor de grensoverschrijdende ambulancezorg als voor de grensoverschrijdende aanpak van natuurbranden als voor de bestrijding van grensoverschrijdende ondermijnende criminaliteit de gezamenlijke aanpak grensbreed uitgebouwd te worden.)

Concrete actiepunten voor 2021

Riec-Oost en EURIEC starten samen met bevoegde instanties in Noordrijn-Westfalen een onderzoek om ondermijningsfenomenen rondom het thema arbeidsmigranten in kaart te brengen.

Im Grenzgebiet zwischen Nordrhein-Westfalen und den Niederlanden erstrecken sich Naturschutzgebiete. Aufgrund von Dürreperioden und hohen Temperaturen kommt es immer häufiger zu natürlichen Bränden. Es ist wichtig, dass ein adäquater grenzüberschreitender Ansatz entwickelt wird, nicht nur für das Löschen von Bränden, sondern ganzheitlich auf Management und Prävention ausgerichtet.

Leider wissen auch Kriminelle Nutzen aus der Grenze zu ziehen. Die Bekämpfung krimineller Aktivitäten in der Grenzregion schafft zusätzliche juristische Barrieren, wie den Austausch von Informationen (z.B. das Verbot, gegenseitig Einsicht in die Bevölkerungsregister zu nehmen). Eine wirksame Bekämpfung der Kriminalität in der Grenzregion erfordert mehr rechtliche Möglichkeiten und eine intensive Zusammenarbeit. Zur Bekämpfung der organisierten Kriminalität ist ein breiter administrativer Ansatz erforderlich, der sich auf wissenschaftliche Expertise stützt. EURIEC wurde 2019 mit dieser Mission gegründet.

Unser Bestreben

Wir wollen die Sicherheit in der Grenzregion erhöhen, indem wir die Zusammenarbeit in den genannten Bereichen über die Grenze hinweg stärken und Grenzengpässe beseitigen.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziele für 2021: Im Jahr 2021 soll der gemeinsame grenzübergreifende Ansatz sowohl für grenzüberschreitende Rettungsdienste als auch für die Bekämpfung von Naturbränden und grenzüberschreitender organisierter Kriminalität ausgeweitet werden.

Konkrete Maßnahmen 2021

Riec-Oost und EURIEC führen gemeinsam mit den zuständigen Behörden in Nordrhein-Westfalen eine Untersuchung zur Identifizierung von Phänomenen der organisierten Kriminalität durch. Ein besonderer Fokus wird hierbei auf das Thema Arbeitsmigranten gelegt.



GRENSLAND AGENDA 2021

Zij doen dit in nauwe samenwerking met het Nederlandse Aanjaagteam bescherming arbeidsmigranten en met de betreffende interministeriële werkgroep in Noordrijn-Westfalen. Onderdeel van het onderzoek is het formuleren van een grensoverschrijdend begrippenkader rondom arbeidsmigratie.

EURIEC organiseert in 2021 met betrokken partners langs de hele grens voorlichtingsbijeenkomsten over de mogelijkheden van bestuurlijke interventies en over de juridische beperkingen bij de aanpak van ondermijning.

Start van een nieuw samenwerkingsverband N4 (Netwerk Nederlandse- en NRW Niet-politiegelerelateerde rampenbestrijding). Partners: Binnenministerie, Bezirksregierungen en Kreise, ministerie JenV, veiligheidsregio's en grensprovincies langs de NRW/NL-grens. Doel: intensivering, verdieping en borging van de grensoverschrijdende samenwerking bij landsgrensoverschrijdende risico's en het verlenen van burenhulp.

Het Secretariaat-Generaal van de Benelux wordt gevraagd om met de bevoegde overheid in Duitsland in contact te treden om tot een gezamenlijk voorstel te komen voor een juridische regeling voor de grensoverschrijdende ambulancezorg.

De Veiligheidsregio Noord-Limburg zal samen met de Kreis Kleve en de Kreis Viersen een plan ontwikkelen om tot een integrale grensbrede aanpak voor preventie en bestrijding van grensoverschrijdende natuurbranden te komen.

6. DOORONTWIKKELING GOVERNANCE

Voor u ligt een nieuwe Grenslandagenda met forse ambities en doelen die zich over meerdere jaren uitstrekken. Tegelijkertijd zijn concrete actiepunten benoemd die in 2021 opgepakt dienen te worden. Een effectieve omzetting vraagt om een effectieve governance met voldoende capaciteit. Uitgangspunten hierbij zijn:

Die Untersuchung wird in enger Absprache mit dem niederländischen sogenannten ‚Aanjaagteam‘ (ad-hoc-Arbeitsgruppe zum Schutz von Arbeitsmigranten) und der zuständigen interministeriellen Arbeitsgruppe in Nordrhein-Westfalen durchgeführt. Teil der Zusammenarbeit ist die Formulierung eines grenzüberschreitenden konzeptionellen Rahmens.

EURIEC wird im Jahr 2021, gemeinsam mit den verantwortlichen Partnern der Grenzregion, Informationsveranstaltungen über die Möglichkeiten und die rechtlichen Einschränkungen bei der Bekämpfung der organisierten Kriminalität durchführen.

Beginn einer neuen ‚N4‘-Partnerschaft (Netzwerk niederländischer und nordrhein-westfälischer nicht-polizeilicher Katastrophenbekämpfung). Partner: Innenministerium, Bezirksregierungen und Kreise, Ministerium JenV, Sicherheitsregionen und Grenzprovinzen entlang der nordrhein-westfälisch – niederländischen Grenze. Zweck: Intensivierung und Sicherung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit bei grenzüberschreitenden Risiken sowie nachbarschaftliche Hilfeleistung. Hilfeleistung.

Dass Generalsekretariat der Benelux-Staaten wird gebeten, sich mit den zuständigen Behörden in Deutschland in Verbindung zu setzen, um zu einem gemeinsamen Vorschlag für eine gesetzliche Regelung für grenzüberschreitende Ambulanzdienste zu gelangen.

Die Sicherheitsregion Nord-Limburg wird gemeinsam mit dem Kreis Kleve und dem Kreis Viersen einen Plan entwickeln, um zu einem integrierten grenzübergreifenden Ansatz zur Prävention und Bekämpfung von grenzüberschreitenden Naturbränden zu gelangen.

6. WEITERENTWICKLUNG DER GOVERNANCE

Ihnen liegt eine Grenzlandagenda mit ambitionierten Bestrebungen und Zielen vor, die sich über mehrere Jahre erstrecken. Gleichzeitig wurden konkrete Maßnahmen identifiziert, die im Jahr 2021 aufgegriffen werden müssen. Eine wirksame Umsetzung erfordert eine effektive Governance mit ausreichenden Kapazitäten. Die Ausgangspunkte in dieser Hinsicht sind:



GRENSLAND AGENDA 2021

De ervaringen bij de omzetting van de Agenda 2019 hebben ons geleerd dat het voor alle partners lastig is om tijdig voldoende capaciteit vrij te maken. Dit geldt zowel de partners die belast zijn met de coördinatie en algemene taken als de partners die belast zijn met concrete actiepunten. Het is belangrijk dat de partners hun verantwoordelijkheid nemen om mee te werken aan de uitvoering van deze Grenslandagenda.

Plannen worden zoveel mogelijk in overleg met partners grensbreed ontwikkeld; op die manier leren we maximaal van elkaar en ontstaat 'kritische massa'. Tegelijkertijd moet er voldoende ruimte blijven voor maatwerk en initiatief van onderop. Dit alles vraagt om veel interactie en coördinatie.

In het Verkenningrapport (2018) dat ten grondslag ligt aan de huidige governance zijn in het hoofdstuk 'Doorontwikkeling governance' twee onderwerpen aan de orde gesteld, namelijk een methodiek om juridisch/administratieve grensknelpunten te adresseren en monitoring van de grensoverschrijdende dynamiek. Tot nu toe zijn deze punten niet opgepakt.

Onze ambitie

De governance behoeft verdere doorontwikkeling om de gestelde ambities waar te kunnen maken.

Die Erfahrung mit der Umsetzung der Agenda 2019 hat uns gelehrt, dass es für alle Partner schwierig ist, rechtzeitig ausreichende Kapazitäten freizusetzen. Dies gilt sowohl für die mit der Koordinierung und den allgemeinen Aufgaben betrauten Partner als auch für die Partner, die für konkrete Aktionspunkte zuständig sind. Es ist wichtig, dass die Partner die Verantwortung übernehmen und zur Umsetzung dieser Grenzlandagenda beitragen.

Pläne werden so weit wie möglich in Absprache mit Partnern über die Grenzen hinweg entwickelt; sodass wir so viel wie möglich voneinander lernen und ein guter Überblick gewonnen wird. Gleichzeitig muss genügend Raum für Anpassungen und Initiativen vom Kleinen ins Große geben. All dies erfordert ein hohes Maß an Interaktion und Koordination.

Im Erkundungsbericht (2018), der die Grundlage der derzeitigen Governance bildet, wurden unter dem Kapitel "Weiterentwicklung der Governance" zwei Fragen aufgeworfen, nämlich eine Methodik für den Umgang mit rechtlichen/administrativen Grenzengpässen und die Überwachung der grenzüberschreitenden Dynamik. Bislang sind diese Fragen noch nicht behandelt worden.

Unser Bestreben

Die Governance muss weiter entwickelt werden, um die erklärten Ziele erreichen zu können.

Doelen voor 2021 e.v.

Doelen voor 2021: Wij stellen ons ten doel om de capaciteit van de gros-governance in overeenstemming te brengen met de gestelde ambities. Hiertoe zal in 2021 een ontwikkelplan worden opgesteld.

Ziele für 2021 und darüber hinaus

Ziele für 2021: Wir setzen uns als Ziel, die Kapazitäten der GROS (Grenzüberschreitenden)-Governance mit den gesetzten Bestrebungen in Einklang zu bringen. Hierfür wird 2021 ein Plan zur Weiterentwicklung ausgearbeitet.



GRENSLAND AGENDA 2021

Concrete actiepunten voor 2021

De stuurgroep stelt in 2021 een ontwikkelplan op dat antwoord geeft op de volgende vragen:

Niet alle thema's zijn al voldoende ambtelijk (en bestuurlijk) grensbreed georganiseerd. Wat hebben de partners in de themagroepen nodig (in termen van capaciteit en ondersteuning) om voor hun thema zelfstandig te functioneren en actiepunten uit te voeren? Hierbij zal ook gekeken worden naar de mogelijkheden die het volgende Interreg-programma Duitsland-Nederland biedt voor financiële ondersteuning van grensbrede thematische activiteiten,

Wat is nodig om de coördinatie en algemene taken adequaat te kunnen uitvoeren?

De provincie Limburg maakt een opzet voor het documenteren en oplossen van grensknelpunten, hierbij aansluiting zoekend bij een methodiek die ontwikkeld wordt voor de samenwerking Vlaanderen-Nederland.

De provincie Overijssel ontwikkelt in samenwerking met Regio Twente en de Bezirksregierung Münster een opzet voor de monitoring van grensoverschrijdende dynamiek, hierbij aansluiting zoekend bij de methodiek van Kennispunt Twente.

Konkrete Maßnahmen 2021

Der Steuerungsgruppe wird 2021 einen Plan zur Weiterentwicklung erstellen, der die folgenden Fragen adressiert:

Nicht alle Themen sind in den Institutionen und Verwaltungen entlang der Grenze ausreichend organisiert. Was benötigen die Partner in den Themengruppen (in Bezug auf Kapazität und Unterstützung), um ihre Themenbereiche eigenständig weiterzuentwickeln und die Maßnahmen umzusetzen? Hierbei soll auch geprüft werden, inwiefern das nächste Interreg-Programm Deutschland-Niederlande Möglichkeiten der finanziellen Unterstützung bietet, um die Weiterentwicklung der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit zu befördern.

Was ist erforderlich, um eine angemessene Koordination und die Umsetzung allgemeiner Aufgaben zu gewährleisten?

Die Provinz Limburg entwickelt einen Plan zur Dokumentation und Lösung von Grenzengpässen, in Anlehnung an die Methodik für die grenzüberschreitende Zusammenarbeit zwischen den Niederlanden und Flandern.

Die Provinz Overijssel befindet sich gemeinsam mit der Region Twente und der Bezirksregierung Münster in der Entwicklung eines Monitorings der grenzüberschreitenden Dynamik, in Anlehnung an eine von Grenswerk Twente angewandte Methode.